



Sports

Sports

Sports

Sports



Pyongyang, DPRK
Kumsong Youth Publishing House
1985

Pyongyang, R.P.D.C.
Editions de la Jeunesse Keumseung
1985

“...On the basis of popularizing sports and increasing steadily the physical strength of the entire people, the ranks of sportsmen must be strengthened and the sports of all items be levelled up to a higher stage.”

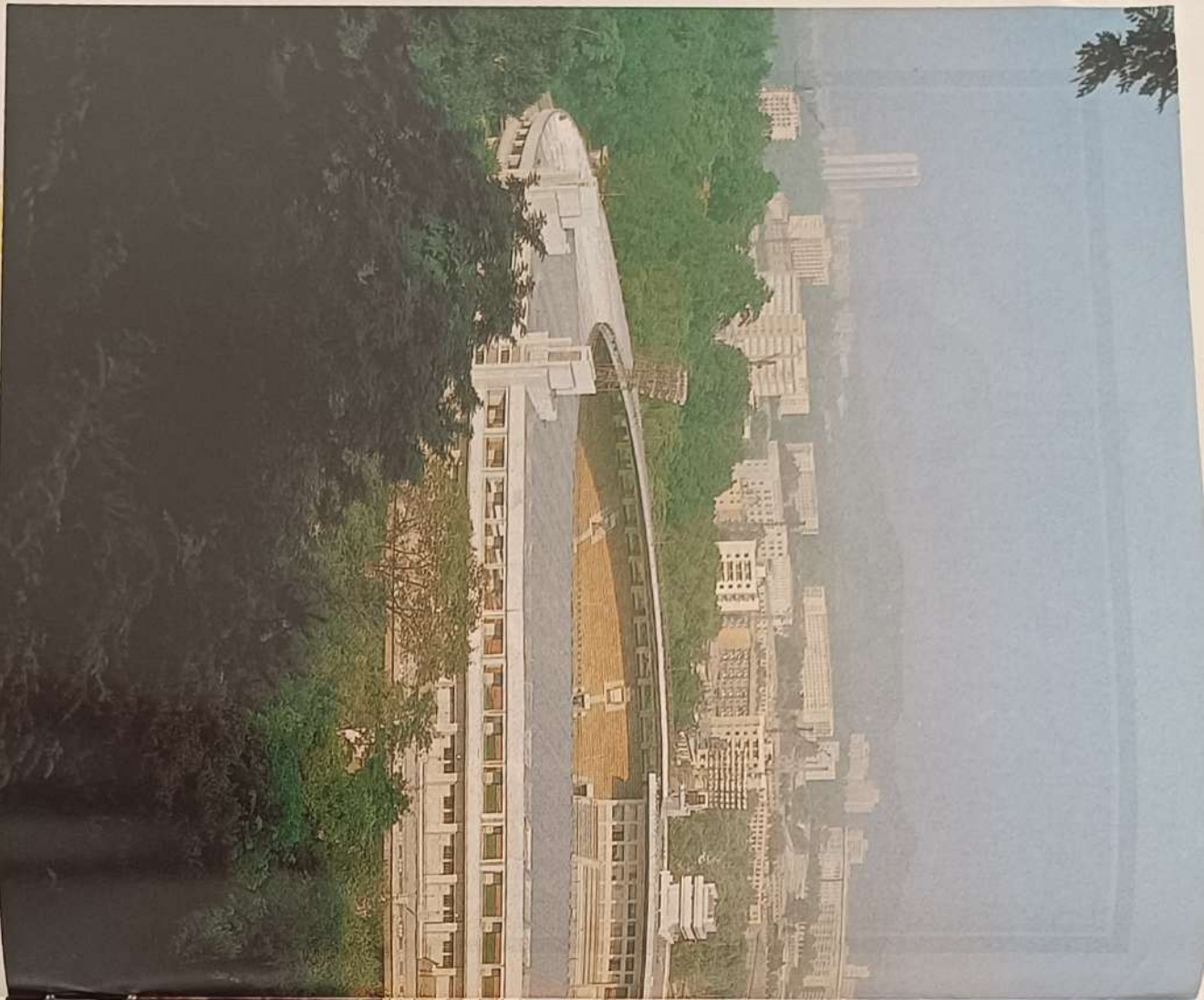
KIM IL SUNG

«...il faut renforcer les rangs des sportifs et développer à un niveau supérieur toutes les disciplines de sport sur la base du développement des sports parmi les masses et de l'amélioration continue de la force physique du peuple tout entier.»

KIM IL SUNG



The great leader President Kim Il Sung has a photo taken with Pak Yong Sun, a table tennis player
Le camarade Kim Il Sung, grand leader, se fait photographier en souvenir avec Bak Yeung Soun, joueuse de tennis de table.



Kim Il Sung Stadium standing at the foot of beautiful Moran Hill

Le Stade Kim Il Sung situé au pied de la colline Moran, site pittoresque.



Pyongyang Indoor Stadium
Le Palais des Sports de P'yongyang.



Swimming
pool in the
Changgwang
Health
Complex
La piscine in-
térieure du
Centre de la
santé de
Tchangwang.

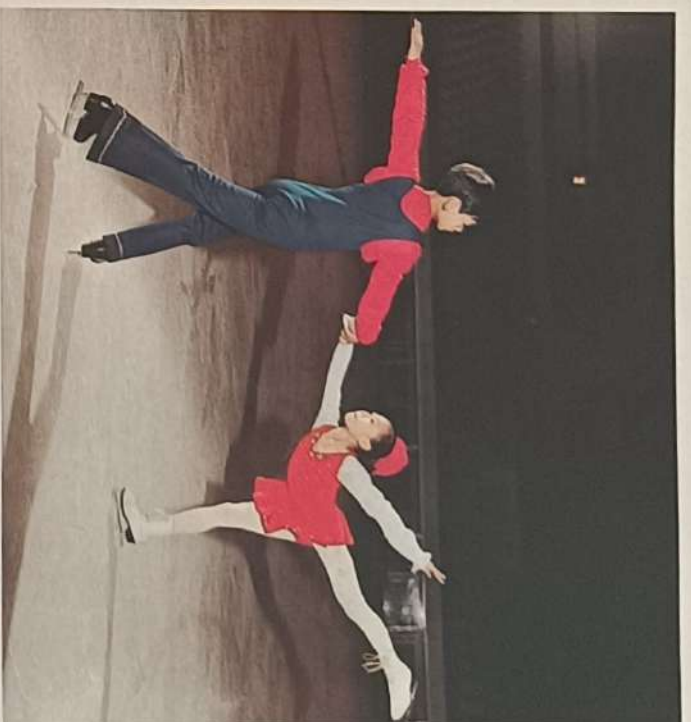
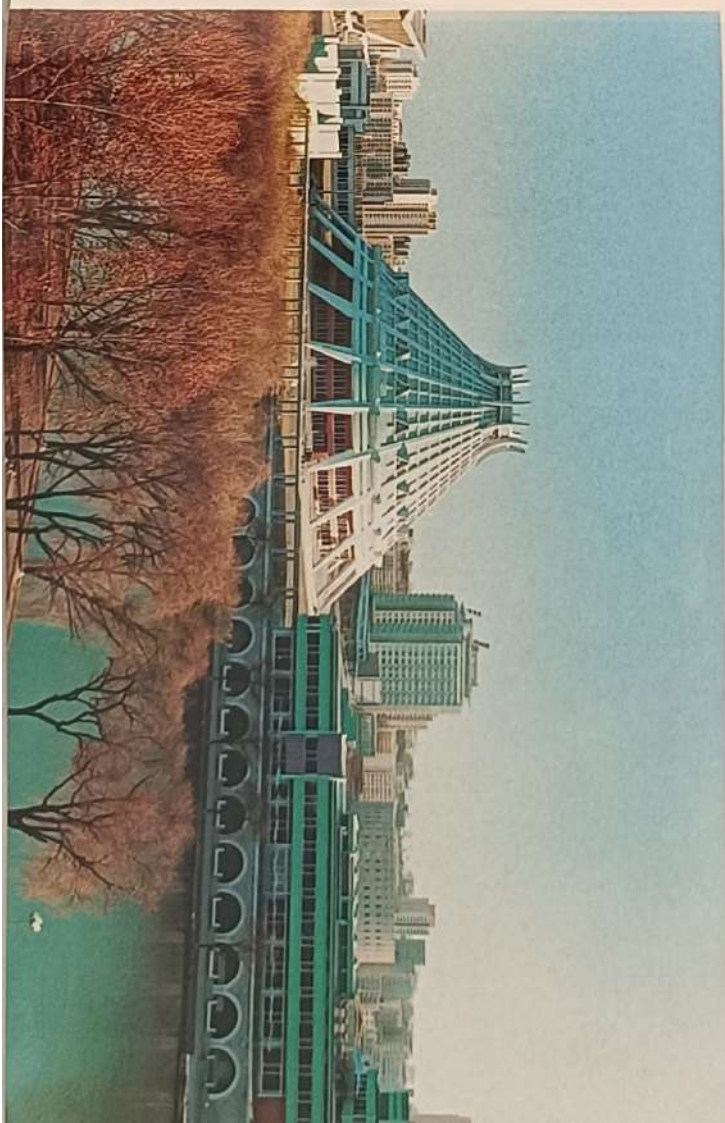


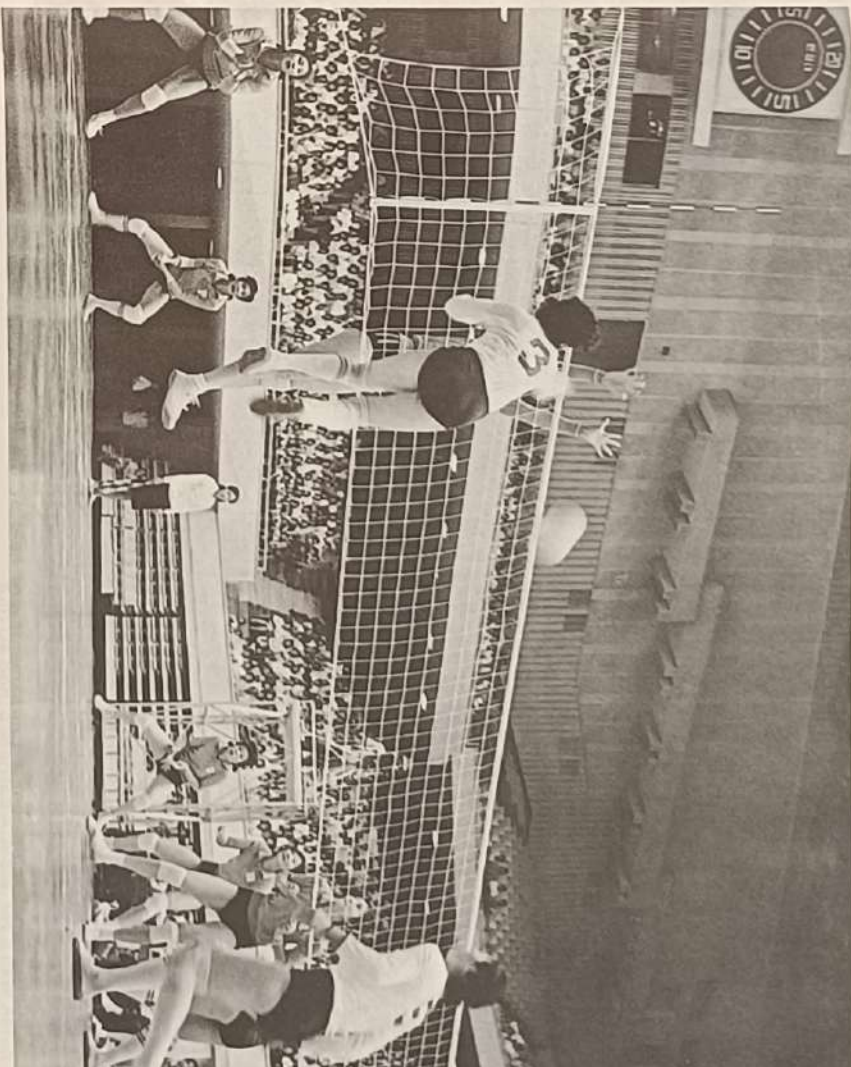
Figure skating
Le patinage artistique.

Ice Rink on River Potong
La Patinoire couverte dominant la rivière Botong.





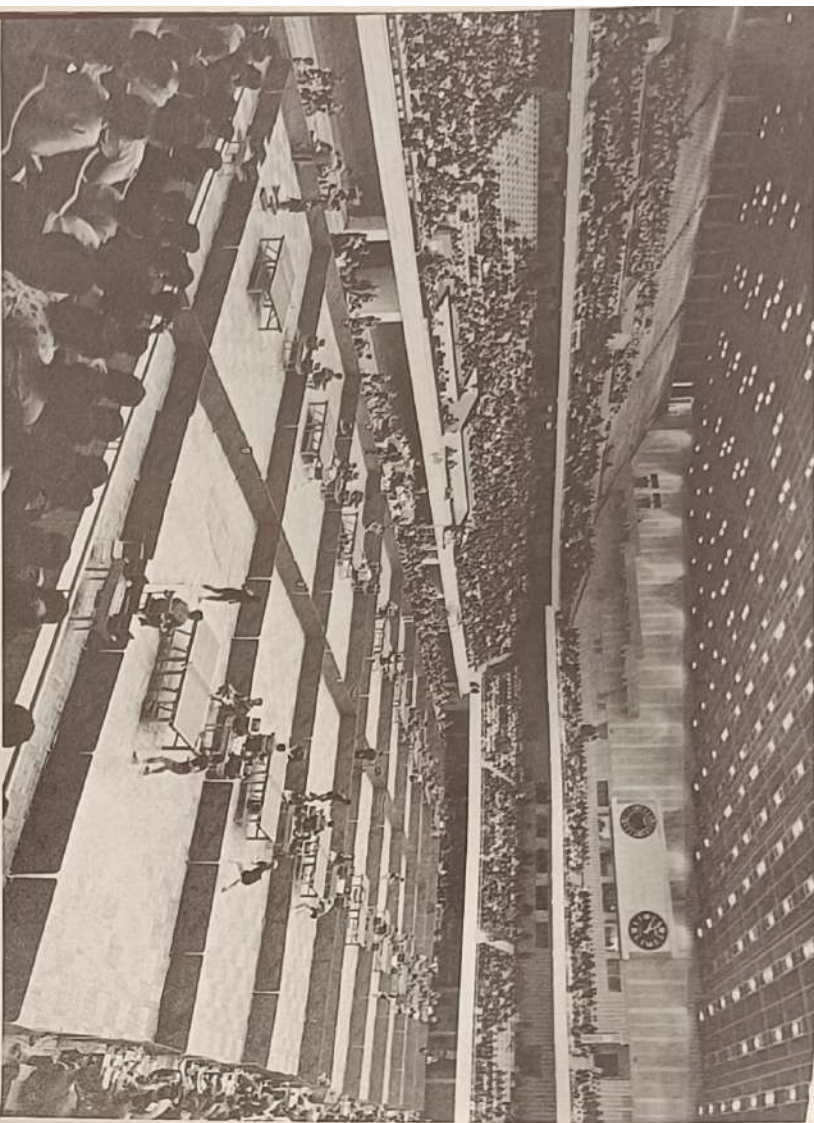
Kim Chol Hwan, a People's Athlete, is a world champion in wrestling
Kim Tcheul Hwan, sportif du Peuple, est le champion du monde de lutte.



A volleyball game
Une scène d'un match de volley-ball.

So Gil San, an Asian champion
in marksmanship, trains new
crack shots
Seu Kil San, champion d'Asie
de tir, élève nombre de tireurs
de réserve.





International table tennis tournaments are held at the Pyongyang Indoor Stadium
 Le Palais des Sports de Pyongyang abrite souvent des rencontres internationales de ping-pong.



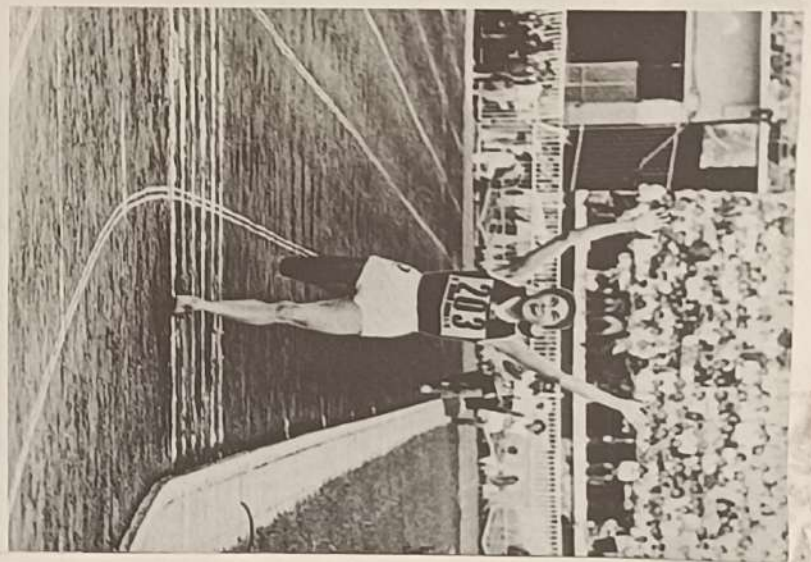
10 Ice hockey
 Le hockey sur glace.



Sports skills developed
 Entraînement ardu pour acquérir une haute technique.



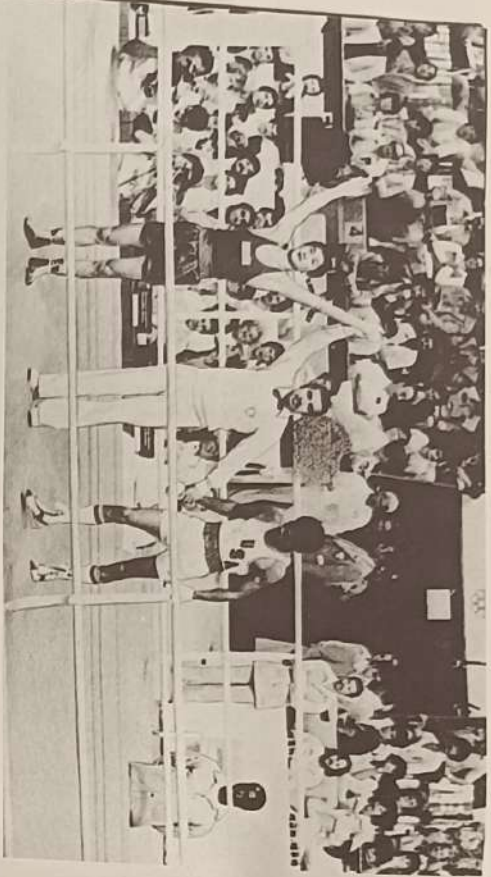
A wrestling match
 Ces lutteurs disputent un match.



Kim Ok Son, a Merited Athlete, set a new Asian record in the 3,000-metre run
 L'athlète Kim Ok Seun, sportive émérite, a établi un record d'Asie dans le 3 000 m.

10,000-metre speed skating
 Une scène d'une épreuve de patinage de vitesse de 10 000 m.





Ku Yong Jo, a People's Athlete, defeats the American rival
Le boxeur Kou Yeung Dio, sportif du Peuple, a vaincu son adversaire américain.



Parachuting training
L'entraînement de parachutage.



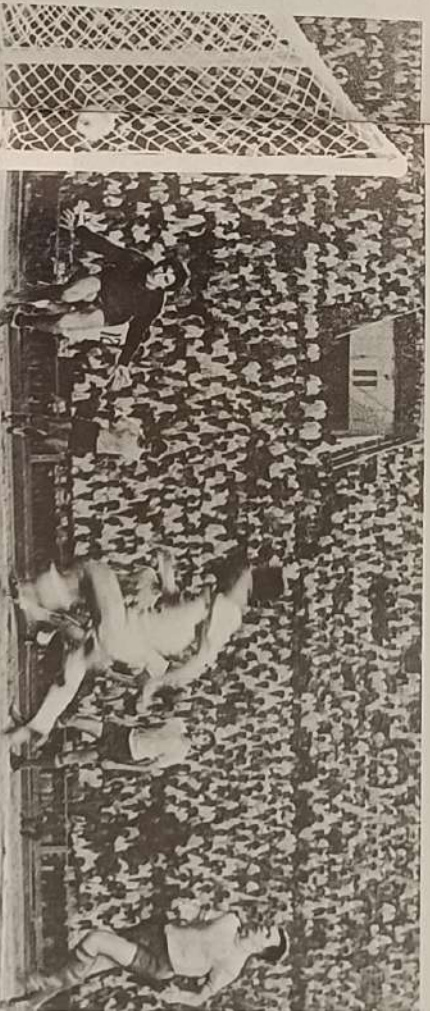
At the skiing ground of Peggae Hill
A la station de ski de Bégaiabong.



A judo match
Un match de judo.



A close boxing game
Une partie de boxe âprement disputée.



Shoot!
Goal!

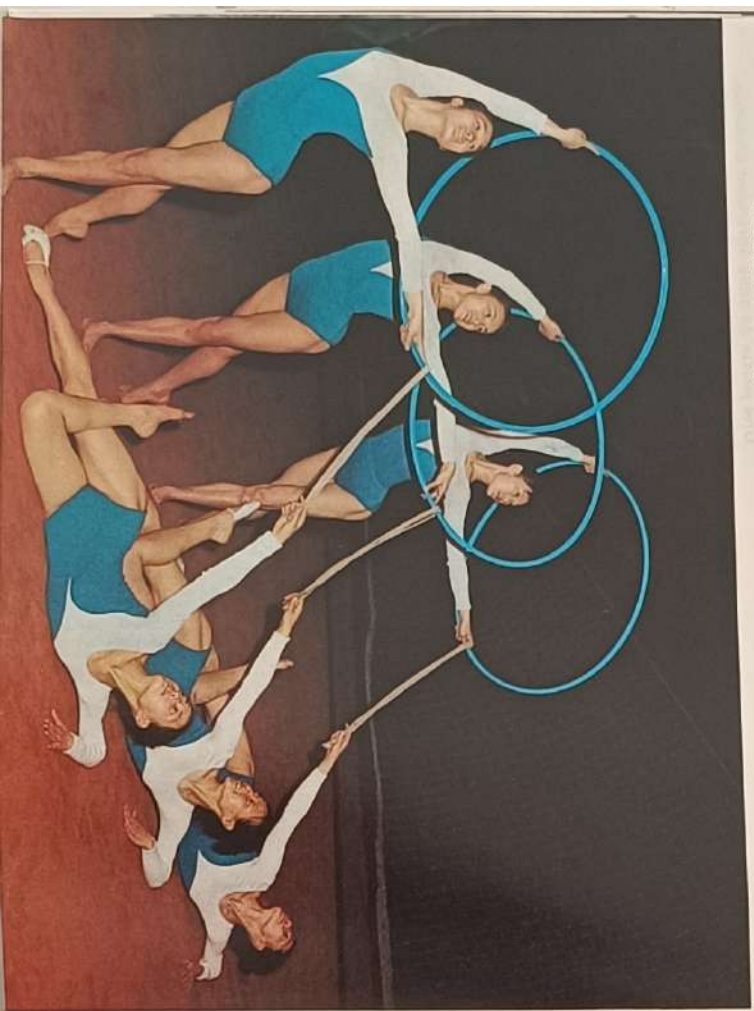


Seesaw, one of the national sports
Jeu à la bascule, un des jeux
folkloriques.



They go skiing
Vers la station de ski.

A scene of the group callisthenics
Une scène d'une épreuve collective de la gymnastique rythmique.



A scene of mass game. "May the Leader Live in Good Health!"
Une scène des mouvements d'ensemble. Sur le tableau humain formé aux gradins
est apparue cette inscription: « Bonne santé et longue vie au Leader! »



A mass game displayed
Une scène des mouvements d'ensemble.



Foreign friends see the mass game
Étrangers assistant aux mouvements
d'ensemble.



Little footballers
Petits footballeurs.

50449

2-2

